

# DEBRECZEN VÁROS CSOKONAI SZÍNHÁZA

A színházi élet magán vállalkozása.

Folyó szám 232

Igazgató: Mezey Béla.

Telefon szám 545.

## Üstörtökön, március 16-án délután 3 órakor 70 FILLÉRES HELYÁRAKKAL IFJASÁGI ELŐADÁSUL: Heidelbergi diákélet.

Énekes színmű 5 felvonásban. Írta: Mayer Förster Vilmos. Fordította: Dr. Márton Miksa.

### SZEMÉLYEK:

1-ső felvonás  
Károly Henrik szász örökös herceg — — — — Darrigó Kornél  
Haug, miniszter — — — — Arday Árpád  
Passerge báró, udvari marsall Kolozsváry A.  
Breitenberg, lovag) udvari Kőszegi Károly  
Metzing báró ) kamarások Dormann A.  
Dr. Jüttner — — — — Kemény L.  
Lutz, komornyik — — — — Kassai Károly.  
Schöller mann, lakáj — — — — Csepregi Lajos  
Glanz ) udvari — — — — Lévy Pál  
Reiter ) lakájok — — — — Láposi G.

2-ik felvonás: „A Heidelbergi diákélet”.  
Károly Henrik — — — — Darrigó Kornél  
Dr. Jüttner — — — — Kemény L.  
Schöller mann, lakáj — — — — Csepregi Lajos  
Lutz, komornyik — — — — Kassai K.  
Rüder, korcsmáros — — — — Szakács Árpád  
Rüderné — — — — Sárközy Blanka  
Dörflerné, ennek néneje — — — — Kulinyi Karola  
Katicza — — — — Bányai Irén

Asterberg gróf ) Saxonia Tihanyi Béla  
Bilz Károly ) diák egye- Dormann A.  
Kurt Engelbreht) sület tagjai Kőszegi Károly  
Wirz — — — — Láposi Gusztáv  
Detlev, gróf ) a Saxo — — — — Keményné  
Bausin ) Borussia — — — — Egyed Lenke  
Magyar diák) tagjai — — — — Madasné  
Kellerman — — — — Várnai László

Csapos leányok, diákok, muzsikusok.

3-ik felvonás: „A szállodában”.  
Károly Henrik — — — — Darrigó Korné  
A miniszter — — — — Arday Árpád  
Dr. Jüttner — — — — Kemény Lajos  
Lutz, komornyik — — — — Kassai Károly  
Katicza — — — — Bányai Irén  
Asterberg ) Tihanyi Béla  
Engelbreht) diákok — — — — Kőszegi Károly  
Blitz ) — — — — Dormann Andor  
Kellerman — — — — Várnai László

4-ik felv. „Károly Henrik uralkodó herceg”  
Károly Henrik uralkodó herceg Darrigó Kornél  
Passerge báró ) udvari Kolozsváry  
Metzing báró ) marsallók Dormann A.

Lutz, komornyik — — — — Kassai Károly  
Schöller mann, komornyik — — — — Csepregi Lajos  
Kellerman — — — — Várnai László  
1. ) udvari — — — — Láposy Gusztáv  
2. ) lakáj — — — — Lévy Pál

5-ik felvonás: Örök bucsu.

Károly Henrik — — — — Darrigó Korné  
Lutz — — — — Kassai Károly  
Glanz — — — — Lévy  
Katicza — — — — Bányai Irén  
Rüder — — — — Szakács Árpád  
Blitz — — — — Dormann A.  
Engelbreht — — — — Kőszegi Károly  
Asterberg gróf — — — — Tihanyi Béla  
Reineke — — — — Horváth M.  
Bausin — — — — Árkosy Olga

A Heidelbergi egyetem diák-egyesületei; a Vandália, Saxo-Borussia, Saxonia, Westfália, Bhenama, Shevia és Hungária. Udvari méltóságok, tiszték, muzsikusok, szolgák.

A második és harmadik felvonás közt 4 hónap, a harmadik negyedik felvonás közt 2 év időköz van.

Folyó szám 233

Telefon 545.

## Este fél 8 órakor MÉRSÉKELT HELYÁRAKKAL: SZENTGYÖRGYI MÁRTHA első vendégfelleptével TAVASZ.

Operette 3 felvonásban. James Duvel után itták: Lindau G. és Wilhelm J. Fordította: Mérey Adolf. Zenéjét szerző: Strausz József.

### Személyek:

Dr. Csapó Gusztáv, ügyvéd — — — — Tihanyi Béla  
Margit a felesége — — — — Teleky Ilona  
Hollós Jeromos, Margit atyja — — — — Kassai Károly  
Czeczilia — — — — H. Serfőzy Etel  
Ernő, Margit unokaöccse — — — — Dormann Andor  
Berta, Czeccillia unokahuga — — — — Bányai Irén  
Báró Szalóki — — — — Szakács Árpád  
Báróné — — — — Füredy Ilona  
Gál Feri, Csapó irodavezetője — — — — Darrigó Kornél  
Mayer ) — — — — Arday Árpád  
Kiss ) ügyvédjelöltek — — — — Kolozsvári Albert  
Kádár ) Csapó irodájában — — — — Kőszegi Károly  
Forgó ) — — — — Lévy Pál

1 óni, Jogász — — — — Páyer Margit  
Anna, szobaleány — — — — SZENTGYÖRGYI M.  
Kramatics, vendéglős — — — — Kemény Lajos  
Náci, pincér — — — — Várnai László  
Pincér — — — — Láposy Gusztáv  
Izabella, az elvált asszonyok klubjának elnöke Egyed Lenke  
Lujza ) — — — — Kassayné  
Nelli ) — — — — Székelyné  
Irén ) az elvált asszonyok — — — — Sziklay Valér  
Mariska ) klubjának tagjai — — — — Madasné  
Katinka ) — — — — Kulinyi Karola  
Erzsi ) — — — — Dormanné

Csapó irodaszemélyzete, színésznövendékek, varrónégyek, nők, modellek, urak, pinczerek, és kirándulók. Történik az al. felv. Csapó irodájában, a II. felv. ugyanott 5 héttel később, a III. ezután egy nappal a Svábhegyen. Idő; ma.

## Előadás kezdete este fél nyolcz órakor

Holnap, pénteken 1916 március hó 17-én:

Szentgyörgyi Mártha második vendégfelleptével

## ZSUZSI KISASSZONY

Operette 3 felvonásban.

Debreczen sz. kir. város könyvnyomda-vállalata 1916.